

Decreto federale I concernente il consuntivo della Confederazione Svizzera per il 2014

dell'11 giugno 2015

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,
visti gli articoli 126 e 167 della Costituzione federale (Cost.)¹,
visto il messaggio del Consiglio federale del 25 marzo 2015²,
decreta:

Art. 1 Approvazione

¹ Il consuntivo della Confederazione Svizzera (conto della Confederazione) per l'esercizio 2014 è approvato.

² Il consuntivo chiude con:

	Franchi
a. un'eccedenza di ricavi nel conto economico di	1 192 846 185
b. un'eccedenza di entrate nel conto di finanziamento di	89 009 010
c. un capitale proprio negativo di	22 789 868 339

Art. 2 Freno all'indebitamento

¹ L'importo massimo rettificato di cui all'articolo 16 capoverso 1 della legge del 7 ottobre 2005³ sulle finanze della Confederazione (LFC) per le uscite totali di cui all'articolo 126 capoverso 2 Cost. ammonta a 64 259 305 894 franchi.

² Le uscite totali secondo il conto di finanziamento sono inferiori di 259 307 734 franchi all'importo massimo per le uscite totali di cui al capoverso 1. Questo importo è accreditato al conto di compensazione (art. 16 cpv. 2 LFC).

³ Le entrate straordinarie, pari a 212 957 573 franchi, sono accreditate al conto di ammortamento (art. 17a cpv. 1 LFC).

Art. 3 Sorpassi di credito

I sorpassi di credito, pari a 125 280 607 franchi, sono approvati conformemente all'allegato 1.

1 RS 101
2 Non pubblicato nel FF.
3 RS 611.0

Art. 4 Riserve di unità amministrative GEMAP

La costituzione di nuove riserve per unità amministrative GEMAP, pari a 43 510 582 franchi, è decisa conformemente all'allegato 2.

Art. 5 Disposizioni finali

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio degli Stati, 8 giugno 2015

Il presidente: Claude Hêche

La segretaria: Martina Buol

Consiglio nazionale, 11 giugno 2015

Il presidente: Stéphane Rossini

Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

Allegato 1
(art. 3)

Sorpassi di credito secondo art. 35 lett. a LFC

CHF		Sorpasso di credito 2014
Totale scioglimento di riserve GEMAP		72 069 157
Scioglimento di riserve generali		10 000 000
609	UFIT	10 000 000
Scioglimento di riserve a destinazione vincolata		62 069 157
202	DFAE	3 300 000
307	BN	642 400
311	MeteoSvizzera	8 500 000
504	UFSPO	800 000
506	UFPP	586 193
542	ar S+T	1 468 130
543	ar Immo	5 000 000
570	swisstopo	1 801 405
609	UFIT	8 237 265
710	Agroscope	170 000
735	ZIVI	819 000
785	ISCeco	2 983 602
803	UFAC	20 000
806	USTRA	27 174 800
808	UFCOM	566 362
Totale dell'onere dovuto a differenze tra valute estere e alla riduzione della circolazione monetaria		45 217 900
Con incidenza sul finanziamento		45 217 900
601	Amministrazione federale delle finanze	
A2400.0102	Interessi passivi	44 500 000
603	Zecca federale Swissmint	
A6300.01.01	Ritorno di monete commemorative di anni precedenti	717 900

Sorpassi di credito secondo l'art. 35 lett. b LFC

CHF		Preventivo e mutazioni 2014	Consuntivo 2014	Sorpasso di credito 2014	DCF
Totale				7 993 550	
Con incidenza sul finanziamento				7 993 550	
708	Ufficio federale dell'agricoltura				
A2310.0490	Pagamenti diretti nell'agricoltura	2 808 967 800	2 816 366 034	7 500 000	5.12.2014
806	Ufficio federale delle strade				
A6210.0157	Programmi europei di navigazione satellitare Galileo e EGNOS	87 951 000	88 444 193	493 550	17.12.2014

Costituzione di riserve per unità amministrative GEMAP

CHF		Consuntivo 2014
Totale costituzione di riserve GEMAP		43 510 582
Costituzione di riserve generali		544 300
570	Ufficio federale di topografia (swisstopo)	440 600
740	Servizio di accreditamento svizzero	103 700
Costituzione di riserve a destinazione vincolata		42 966 282
307	Biblioteca nazionale svizzera	317 000
311	Ufficio federale di meteorologia e climatologia	3 231 000
485	Centro servizi informatici DFGP	2 920 000
504	Ufficio federale dello sport	1 545 000
506	Ufficio federale della protezione della popolazione	2 274 000
542	armasuisse S+T	1 619 852
570	Ufficio federale di topografia (swisstopo)	2 746 000
609	Ufficio federale dell'informatica e della telecomunicazione	1 589 600
710	Agroscope	93 776
740	Servizio di accreditamento svizzero	295 400
785	Information Service Center DEFR	3 886 654
803	Ufficio federale dell'aviazione civile	50 000
806	Ufficio federale delle strade	19 883 000
808	Ufficio federale delle comunicazioni	2 515 000

